

LOGROS 2022

TERRITORIOS EN RESISTENCIA

Durante lo más duro de la pandemia, el lema común “¡no volveremos a la ‘normalidad!’” alentó a los movimientos sociales. Agradecemos a la dirigencia pluriétnica y pluricultural, gran parte de la cual consiste en los grupos con quienes colaboramos en Guatemala, que indica con claridad que lo “normal” se refiere a la concentración insostenible de poder y recursos para unos pocos.

Nos honra acompañar a nuestras contrapartes conforme construyen este mundo mediante sus resistencias y prácticas comunitarias. Confirmamos nuestra práctica de liberación junto a nuestras contrapartes y camaradas de todo el mundo con el respaldo de un personal excepcional compuesto por activistas de Abya Yala, de acuerdo con el compromiso que mantenemos con la justicia racial.

Al leer sobre estos logros, esperamos que te nos unas en la práctica de liberación conjunta.

2022: EN UN VISTAZO

¡NUESTRO TAN ESPERADO REGRESO A GUATEMALA NO HUBIERA SIDO POSIBLE SIN TU APOYO!

En enero, el equipo de Guatemala se dedicó a la reapertura de nuestra sede en la capital y comenzó a brindar acompañamiento presencial nuevamente. Durante el primer semestre del año utilizamos un modelo híbrido: acompañamiento a distancia desde la capital y presencial cuando era solicitado y existía un limitado riesgo de contagio de COVID.

¡Gracias por trazar este camino con nosotros!



Familiares de desaparecidos esperan la sentencia en la que se condenó a un ex-militar. Foto de: CPR-Urbana

ACOMPAÑAMIENTO

- **7 organizaciones socias** acompañadas directamente & **3 visitas a sus territorios.**
- **25 acompañamientos presenciales** a grupos asociados en actividades en la capital.
- **20 reuniones con organizaciones socias** para compartir información, análisis y coordinar el acompañamiento.
- **506 llamadas telefónicas/por video y mensajes de texto** con organizaciones socias.

TRABAJO DE BASE VIRTUAL

- **47 organizaciones socias, colectivos, instituciones y comunidades religiosas & más de 240 personas** firmaron la carta de apoyo para familiares del Caso Diario Militar
- **345 miembros de nuestra base** firmaron cartas de peticiones y campañas.
- **32 publicaciones:** declaraciones traducidas, actualizaciones de solidaridad, informes e infográficos, brindando información y análisis provenientes directamente de nuestras organizaciones socias.
- **7 actividades en línea** sobre temas que solicitan las contrapartes, incluyendo seminarios web públicos, eventos privados con organizaciones aliadas y presentaciones para el personal del Congreso.



Fotografía del primer día en Guatemala, la delegación del Congreso se reunió con nuestros socios de J&A.



Memorial de la masacre de Puente Alto Barillas, Huehuetenango, 7 de julio de 1982.
Foto de: Asociación por la Justicia y la Reconciliación

INCIDENCIA

- **3 reuniones presenciales** de organizaciones socias con representantes del Congreso EE.UU
- **2 reuniones con la Embajada de EE.UU.** sobre preocupaciones y solicitudes de contrapartes.
- **1 reunión con la oficina de la representante Barbara Lee** para exigir un alto o restricciones a la ayuda de EE.UU. para la “seguridad” y el “desarrollo” en Centroamérica.
- **20 reuniones virtuales** con organizaciones internacionales aliadas para compartir información y coordinar actividades
- **9 firmas** en comunicados de prensa y declaraciones de organizaciones a fines en la lucha por la justicia y la liberación.

APOYO MUTUO

- **Redistribución de más de US\$50 mil** durante “Repensando el Día de Acción de Gracias”, un evento virtual organizado por el Proyecto Catalyst. Los fondos se destinaron a 6 organizaciones de base con dirigencia indígena: IEN, punto de control Gidim T'en, UANIE, Defensa legal de la Línea 3, NDN y Ubuntu works.
- **US\$4 mil en pequeñas subvenciones** de una donación en EE.UU. para nuestras contrapartes guatemaltecas
- **Más de US\$5,500** para proyectos de miembros de la Mesa Transterritorial

DELEGACIÓN DE CONGRESISTAS

“DESCUBRIR LAS VERDADERAS CAUSAS DE LA MIGRACIÓN FORZADA”

Este año, la labor transterritorial de NISGUA llegó a una nueva dimensión. En marzo, recibimos en Guatemala a les congresistas de EE.UU. Ilhan Omar, Cori Bush y Jamaal Bowman y a representantes de les congresistas Jan Schakowsky y Chuy García para dar cuenta de las verdaderas causas de la migración forzada: la extracción neoliberal de recursos, la corrupción e impunidad estatales, la violencia y criminalización de BIPOC (personas negrxs, indígenas y de color, por sus siglas en inglés) y de quienes defienden los DD.HH., y más.



La delegación también consolidó al movimiento de solidaridad internacionalista centroamericano, el cual crece de forma continua con el liderazgo de BIPOC y de la diáspora latinoamericana. Organizamos la delegación con las organizaciones homólogas: Acción Permanente por la Paz, Comité en Solidaridad con el Pueblo de El Salvador (CISPES) y School of the Americas Watch. Agradecemos el apoyo clave de Iximché Media, el Programa de Economía Global del Institute for Policy Studies, Chicago Religious Leadership Network on Latin America, and Interfaith Committee on Latin America - St. Louis.

Foto: NISGUA tuvo el honor de hablar en la reunión abierta de la congresista Omar sobre la delegación, con una audiencia de cerca de 1000 personas. De izquierda a derecha: Claire (NISGUA), Lulu Matute (SOAW), Elise Roberts (WFP) y la congresista Omar. La grabación se encuentra aquí: bit.ly/repomarevent

MESA TRANS-TERRITORIAL

NUESTRO CAMINO EN LA LUCHA COLECTIVA



La Mesa Trans-Territorial creó esta ilustración de sus luchas locales y notó que la colonización de personas y la cooptación de la naturaleza y los cuerpos es una tormenta que afecta a todos. Y, a su vez, vieron esas estrellas y rayos de sol ancestrales que brindan calidez y luz al camino montañoso y nos da fuerza en el andar.

“La iniciativa de apoyo solidario que vincula a las organizaciones en la Mesa Transterritorial es muy importante para promover el aprendizaje, la cooperación, la comunicación y la organización en el fortalecimiento del trabajo político y social transfronterizo. En solidaridad”. Magda, Guatemala LA: Mujeres Resistiendo

CASO DIARIO MILITAR

SOLIDARIDAD CON VÍCTIMAS, SOBREVIVIENTES, FAMILIARES

El programa de Justicia y Responsabilidad de NISGUA le brinda información y análisis a nuestra red sobre las luchas contra la impunidad por crímenes de lesa humanidad, el contexto político en Guatemala, y el rol del gobierno de EE.UU.

Este año, elaboramos material y actividades educativas sobre el caso Diario Militar, incluido el seminario web "Mujeres en el caso Diario Militar", con la participación especial de la Lic. Jovita Tzul y Carmen, sobreviviente del caso Diario Militar. Las familias y abogades del caso compartieron noticias sobre el mismo, y examinamos algunos de los impactos de género para las mujeres.

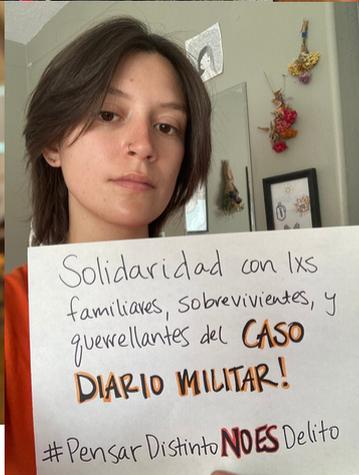
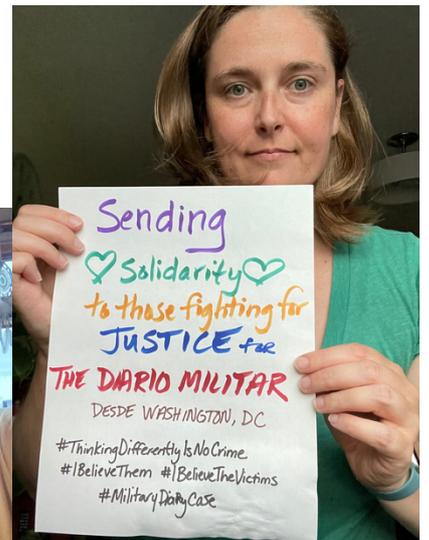
NISGUA también organizó una campaña fotográfica y firmó una carta de solidaridad para las familias, junto a 47 organizaciones sociales, colectivos, instituciones, comunidades religiosas y más de 240 personas. Se entregaron las fotos y la carta personalmente y de forma virtual a más de 20 familias que participan en la lucha por justicia en el caso Diario Militar.

Conforme avanza la cooptación del Estado y del poder judicial, continuaremos amplificando los mensajes de sobrevivientes y solidarizándonos con ellos.

"LOS OBJETIVOS DE TORTURAR A LAS MUJERES, DE MANTENERLAS EN UNA PRISIÓN CLANDESTINA, LA VIOLENCIA DE GÉNERO ESPECÍFICA, ERAN ANULAR A LAS MUJERES COMO SUJETOS POLÍTICOS, PERO ESTA MISMA BÚSQUEDA LAS HA CONVERTIDO EN SUJETOS POLÍTICOS"

CARMEN, SOBREVIVIENTE DEL CASO DIARIO MILITAR

Collage de fotografías en solidaridad con las víctimas del caso Diario Militar. Agosto-Septiembre 2022



PROYECTO DE ACOMPAÑAMIENTO DE GUATEMALA (GAP) INTERNACIONALISTA

Nuestro programa GAP *Internacionalista* busca disuadir la violencia hacia nuestras contrapartes guatemaltecas al asistir a juicios, visitar comunidades y compartir historias y oportunidades para solidarizarse. Les Internacionalistas también desempeñan el papel clave de conectar a las organizaciones socias en Guatemala con movimientos en EE.UU. por la soberanía indígena y la justicia migratoria y apoyar las iniciativas de educación política e incidencia de NISGUA.

¡Les agradecemos enormemente a **dos ex acompañantes** de 2019 que regresaron cuatro meses a Guatemala para apoyar en el reinicio de actividades en persona!

¡También le damos la bienvenida a una increíble Internacionalista, que realizará trabajo voluntario con NISGUA por un año!

“En las breves siete semanas en las que he conocido a las contrapartes de NISGUA en Guatemala, lo que pensaba saber sobre el significado de dedicarse a una causa se ha desmantelado íntegramente. La seguridad con la que les defensores de la tierra claman “Somos el Pueblo” como testimonio de su fuerza es tan firme como la tierra que piso. La cotidianidad de sus vidas es una asombrosa prueba en constante evolución de dedicación a la dignidad.”

Internacionalista de 2022-2023



Fotografía por NISGUA

“Ser acompañante con NISGUA fue fundamental en mi formación política y mi radicalización. El aprender de las contrapartes guatemaltecas y colaborar con ellas, formando relaciones mutuas e incorporando lecciones de sus luchas ha sido un hermoso honor. Las organizaciones socias tienen un profundo aprecio por nuestra labor, el cual debe continuar hasta que no sea necesario”.

Nicole Estrada, ex Internacionalista

CONVOCATORIA ABIERTA DE SOLICITUDES PARA INTERNACIONALISTAS
POSTÚLATE AQUÍ: [NISGUA.ORG/GAP](https://nigua.org/gap)

CELEBRACIÓN DE NISGUA POR LAS LUCHAS POPULARES MÁS ALLÁ DE LAS FRONTERAS 2022

15 de diciembre de 2022
5:00PM – 7:00PM hora del Pacífico (EE.UU. y Canadá)

Adquiere tus entradas en:
<https://nigua.org/2022-eoy-fundraiser/>



Participante en las actividades del Día Internacional de la Mujer, 8 de marzo de 2021.
Foto: CPR-Urbana. Twitter: @puebloresiste. Instagram: @cpr.u. Facebook: @cpr.urbana